



# MUNICIPALIDAD DE PROVIDENCIA

DIRECCIÓN ASEO, ORNATO Y MANTENCIÓN  
DEPARTAMENTO DE MANTENCIÓN  
SECCIÓN TÉCNICA

ASEO O COMPRA

N° A

N° 90

Providencia, Lunes, 18 de Mayo de 2015

SEÑORES: **SCANIA CHILE S. A.**  
 DIRECCION: **PANAMERICANA NORTE 9850**  
 R.U.T.: **96538460-K** Fono: **2753 9900 KARINA RI** Fax: **26361600**  
 CIUDAD: **SANTIAGO**

SOLICITADO: **DEPTO. MANTENCION** C.C.: **Autorizado Sr.: ADEL CIPAGAUTA VALENZUELA**  
 FINALIDAD: **STOCK BODEGA = LLANTA TRASERA 22.5 X 900 = MEMO # 11091**

PLAZO DE ENTREGA INMEDIATO: Oficio N°: C. Hda.: Acuerdo N° N° Fecha:

PUESTO EN: **LOCAL PROVEEDOR,**

Entregar la mercadería con Guía de Despacho

CODIGO	CANTIDAD	UNIDAD	ESPECIFICACION	P. UNITARIO	TOTAL
	1		RUEDA DE DISCO TRAS. 22.5 X 900	285.452,0	339.688
Contrat. con Titul. de Derecho de Propiedad Intelec. o Indust. (Art. 8, letra g) Ley Nro. 19.886 y Art. 10, Nro. 7, letra e) del D.H. 250				DESC. 0 NETO \$ 285.452,0 TOTAL IVA 54.236,0 <b>339.688,0</b>	

**CONDICIONES GENERALES**

La Factura debe ser extendida en detalle, desglosándose por servicios o artículos con sus respectivos valores unitarios y cantidades.  
 Para ser pagada, la factura deberá extenderse en triplicado, todas debidamente canceladas, adjuntando la presente Orden de Compra.  
 Los pagos de facturas serán 30 días, considerando como fecha de emisión la indicada por el Fechador de Recepción.  
 Las facturas deberán remitirse directamente al Depto. solicitando para su V° B°  
 Facturar a Municipalidad de Providencia. Dirección: Pedro de Valdivia N° 963, R.U.T.: 69.070.300 - 9  
 Sólo se cancelarán las obligaciones contraídas a los proveedores originales y no se harán admisibles cesiones de créditos a favor de terceros o factoring.



Jefe Depto. Mantención



Dirección de Aseo, Ornato y Mantención

**COMPROBANTE DE SALDOS PRESUPUESTARIOS**

COD. PRESUPUESTARIO	PRESUPUESTO VIGENTE	OBLIGACION ACUMULADA	MONTO DE LA O/COMPRA	SALDO PRESUPUESTARIO
2152204011001-1	130201 52.208.000,	11.740.582,	339.688,	40.119.730,



# MUNICIPALIDAD DE PROVIDENCIA

Memorandum N°: 11091  
 Antecedente : Cotización  
 Materia : Repuesto Scania P-250.

PROVIDENCIA, 15 de Mayo de 2015.-

DE : JEFE DEPARTAMENTO DE MANTENCIÓN  
 A : DIRECTOR MEDIO AMBIENTE, ASEO, ORNATO Y MANTENCIÓN (S)

FORMULARIO DE SOLICITUD: BIEN  SERVICIO

PROCESO (sólo procesos certificados CASSO): MANTENCION MECANICA

INSUMO CRITICO (procesos certificados CASSO)  SI  NO

SOLICITUD	1	*Materia (Que)	Repuesto Scania P-250																			
	2	*Objeto (Para qué)	Scania N° 139 Pte. GWVZ-62 S/C-15845																			
	3	*Fundamento (Por qué)	Renovación por incidente																			
	4	* Chile compra (Si/No)	No																			
ESPECIFICACIONES TECNICAS / BASES DE LICITACION	5	*Tipo de Producto	Repuestos																			
	6	*Calidad Requerida (materiales de fabricación, espesor etc.)	No aplica																			
	7	Características Físicas (peso, color, volumen, diseño, formas, etc.)	No aplica																			
	8	*Cantidad (en unidad, por caja, kilogramos, etc.)	01_Llanta trasera 22.5X900																			
	9	Requisitos (sólo para servicios: ej. calificación del personal)	No aplica																			
	10	Lugar y Forma de Entrega (Unidad o Persona que recibe, entrega total o parcializada y fecha de actividad, si corresponde.)	Bodega Depto. Mantencción																			
	11	Plazo de garantía (garantía mínima solicitada)	No aplica																			
	12	Multas (si corresponde)	No aplica																			
	13	*Criterios de evaluación Los criterios a utilizar dependerán del bien o servicio a adquirir, los expuestos en cuadro que se señala a continuación son a modo de ejemplo (Si el criterio precio es inferior a un 40% debe contar con v°/b° del Sr. Contralor)	<table border="1"> <thead> <tr> <th>Criterios</th> <th>%</th> <th>Experiencia</th> <th></th> </tr> </thead> <tbody> <tr> <td>Precio</td> <td></td> <td>Plazo de entrega</td> <td></td> </tr> <tr> <td>Servicio post Venta</td> <td></td> <td>Otros Rep.de la Marca</td> <td>100</td> </tr> <tr> <td>Calidad</td> <td></td> <td>Total</td> <td>100%</td> </tr> </tbody> </table>	Criterios	%	Experiencia		Precio		Plazo de entrega		Servicio post Venta		Otros Rep.de la Marca	100	Calidad		Total	100%			
	Criterios	%	Experiencia																			
	Precio		Plazo de entrega																			
	Servicio post Venta		Otros Rep.de la Marca	100																		
	Calidad		Total	100%																		
14	Visita a terreno (lugar, persona a cargo, fecha y hora)	No aplica																				
15	Contacto (Nombre, teléfono, email)	Jorge Manríquez H. / F-4454122 / jmanriquez@providencia.cl																				
16	Otros antecedentes u observaciones	<p>Art. 8° Ley N° 19.886 y Art. N° 10.7 letra e) del D.H. 250 (proveedor titular de derechos de propiedad intelectual, industrial, licencias, patentes y otros). Aplica el artículo antes señalado por lo siguiente:</p> <ol style="list-style-type: none"> <li>Scania S.A., es único representante en Chile de la marca Scania.</li> <li>La utilización de repuestos originales de fábrica permite asegurar un óptimo funcionamiento, mayor confiabilidad y disponibilidad del vehículo.</li> <li>Se adjunta presupuesto N°290243</li> </ol>																				
17	*Imputación Presupuestaria	Cuenta Presupuestaria	215	22	04	011	001															
		Centro de Resultado	13.02.01																			
		Subprograma	1																			

Nota: \* Campos Obligatorios a llenar. En caso de no ser necesario llenar un campo indica "no aplica."

Saluda atentamente a Ud.,

JMH

JOSE ANTONIO BASCUNAN RODRIGUEZ  
 Jefe Departamento de Mantencción

Uso exclusivo de la Dirección

SE RESUELVE LA APROBACION DE LA SOLICITUD QUE PRECEDE

ADDEL CIRACANTA VALENZUELA  
 DIRECTOR DE MEDIO AMBIENTE, ASEO, ORNATO Y MANTENCIÓN (S)

Fecha 15/05/15 SI  NO



Jorge Aristides Manriquez Hormazabal <jmanriquez@providencia.cl>

(sin asunto)

1 mensaje

Castillo Fernando J. <fernando.castillo@scania.com>

15 de mayo de 2015, 17:22

Para: Jorge Aristides Manriquez Hormazabal <jmanriquez@providencia.cl>



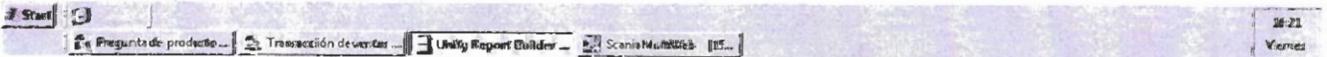
Página 1

**COTIZACION**

<b>ILUSTRE MUNICIPALIDAD DE PROVIDENCIA</b>	Fecha Cotización: 15/05/2015
<b>PEDRO DE VALDIVIA 963</b>	Nro. Cotización: 290243
<b>Santiago</b>	Código Cliente: 69071300
<b>CHILE</b>	Vendedor: Fernando Castillo
	Sucursal: Scania Chile S.A. (Santiago)

Descripción	Cantidad	Precio Unit.	%Dcto	Total
RUEDA DE DISCO	1.00	265,452		265,452
			Sub Total:	265,452
			Dcto	0
			Total Neto:	265,452
			19% IVA:	54,236
			Total:	339,688
			0.00	

(LA COTIZACION TIENE VALIDEZ DE 5 DIAS HABLES )



Fernando Castillo T.

**Venta de Repuestos y Servicios** Scania Chile S.A.

Tel: +56 2 2699 1000 Móvil: +56 9 95271238

Panamericana Norte 9850, Quilicura, Santiago, Chile.

www.scania.cl www.facebook.com/ScaniaChile



Rut : 69.070.300-9  
 Dirección : Caupolican 1151  
 Teléfono : 56-02-24454122  
 Fax : 56-02-4454107

Demandante : I MUNICIPALIDAD DE PROVIDENCIA  
 Unidad de Compra : Dirección de AseoOrnatoyMantencion  
 Fecha Envio OC. : 19-05-2015 10:37:20  
 Estado : Enviada a Proveedor

## ORDEN DE COMPRA N°: 2458-149-SE15

<b>SEÑOR (ES)</b>	SCANIA CHILE S A	<b>A Sr (a)</b>	Roberto Valencia
<b>DIRECCIÓN</b>	PANAM NORTE 9850 Alhué QUILICURA	<b>FONO</b>	(56)(2) 6361620
<b>RUT</b>	96.538.460-K	<b>FAX</b>	(56)(2) 7386060
	Región Metropolitana de Santiago		

<b>NOMBRE ORDEN DE COMPRA :</b>	A-90		
<b>FECHA ENTREGA PRODUCTOS :</b>			
<b>DIRECCION DE ENVIO FACTURA :</b>	Caupolican 1151	Providencia	Región Metropolitana de Santiago
<b>DIRECCION DE DESPACHO :</b>	Caupolican 1151	Providencia	Región Metropolitana de Santiago
<b>METODO DE DESPACHO :</b>	Despachar a Dirección de envlo		
<b>FORMA DE PAGO :</b>	30 días contra la recepción conforme de la factura		
<b>CONTACTO OC :</b>	Jorge Manríquez Hormazabal	56-02-24454122	jmanriquez@providencia.cl

Código	Producto	Cantidad / Unidad	Especificaciones Comprador	Especificaciones Proveedor	Precio Unitario	Descuento	Cargos	Valor Total
25172112	Sistemas de control de la estabilidad del vehículo	1 Unidad no definida	Compra llanta trasera 22.5x900, stock bodega, según memo N°11091, CTZ. N° 290243		285.452.00	0,00	0,00	285.452

Orden de Compra Contratación con titulares de derecho de propiedad intelectual o industrial	<b>Neto</b>	\$	285.452
	<b>Dcto.</b>	\$	0
	<b>Cargos</b>	\$	0
	<b>Subtotal</b>	\$	285.452
	<b>19% IVA</b>	\$	54.236
	<b>Total</b>	\$	339.688

Fuente Financiamiento: 13.02.01

**Observaciones:**

Compra llanta trasera 22.5x900, stock bodega, según memo N°11091, CTZ. N° 290243

**Derechos del Proveedor del Mercado Público**

1. Derecho a enterar los resultados de cada proceso.
2. Derecho a participar en mercado público igualmente y sin discriminaciones arbitrarias.
3. Derecho a exigir el pago convalidado en el tiempo y forma establecido en las bases de licitación.
4. Derecho a impugnar los actos de los organismos compradores del sistema.
5. A difundir y publicitar sus productos y servicios entre los organismos compradores, previo o no relacionados con procesos de compra o contratación en desarrollo.
6. Derecho a inscribirse en el registro oficial de contratistas de la Administración del Estado, Chile Proveedores y a no entregar documentación que se encuentre acreditada en éste.

Para revisar en detalle sus derechos como proveedor visite <https://www.mercadopublico.cl/Portal/IMP2/secciones/leyes-y-reglamento/derechos-del-proveedor.html>



# SCANIA

## SCANIA CHILE S.A.

Comercialización de Vehículos, Motores, Repuestos, Mantenión y Reparación;

### Capacitación de Mecánicos y Conductores

**Casa Matriz:** Panamericana Norte 9850 - Quilicura, Santiago - Fono (56-2) 2636 1600 - Fax (562) 2738 6066  
**Iquique:** Calle Santa Rosa de Mollo N° 4008 Sitio 1 Alto Hospicio - Iquique Fono (56) 2495 280 - 2495 910  
**Calama:** Sitio 4 Lote 1 Sector Puerto Seco - Calama- Fono (56-55) 2334 480 - 2335 830  
**Antofagasta:** Avda. Pedro Aguirre Carda N° 15700 Locales 1B, 2B, 3B, 4B y 5B Fono (56-55) 2215 507 - 2214 359  
**Coquimbo:** Ruta 5, Longitudinal Norte N° 4459 Lote 2 D-1, Parcela 8 - Fono (56-52) 2235 231 - 2235 233 - FAX (56-52) 2235 253  
**Valparaíso:** Ruta 68 Km 105 Lote 3 (Placilla) - Fono (56-32) 229 0323 - 22992356  
**Talca:** Ruta 5 Sur Km. 254 - Parcela 11-D y Colonia Prosperidad, Fono: (56-71) 2241 615 - 2241 639  
**Concepción:** Camino a Penco Km 4.5 - Fono (56-41) 2388 470 - 2338 472  
**Chilán:** Lote 2C retazo dos - Valdepeñas - Sector Nebuco - Comuna Chillán Viejo - Fono (56-42) 2263 677 - 226 1149  
**Los Ángeles:** Avenida Las Industrias N°8075, locales 4 y 5 - Fono (56-42) 2263 677 - 226 3846  
**Temuco:** Panamericana Sur Km 2 - Fono (56-45) 2332 888 - 2332 889  
**Puerto Montt:** Ruta 5 Km 1025 - Locales 24,25 y 26 - Fono (56-65) 2511 382 - 2313 793  
**Punta Arenas:** El Amaro N° 05831 - Barrio Industrial Tres Puentes - Fono (56-61) 2216 567 2232 645

R.U.T.: 96.538.460-K  
 4734  
 20-5-15  
 FACTURA ELECTRONICA  
 N° 25710 A-90

S.I.I. - SANTIAGO NORTE

2458-149-SEAS

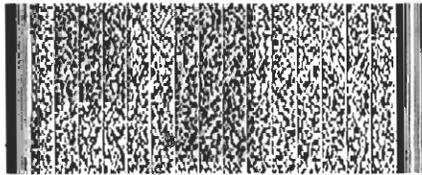
<b>FECHA EMISION :</b> 19-05-2015 <b>SEÑOR(ES) :</b> ILUSTRE MUNICIPALIDAD DE PROVIDENCIA <b>DIRECCION :</b> PEDRO DE VALDIVIA 963 <b>COMUNA :</b> Providencia <b>CIUDAD :</b> Santiago <b>TELEFONO :</b> <b>SUCURSAL :</b> S01 Santiago <b>PEDIDO DE VENTA :</b>	<b>R.U.T. :</b> 69070300-9 <b>GIRO :</b> SIN GIRO COMERCIAL <b>VENDEDOR :</b> Fernando Castillo <b>COND. PAGO :</b> CTA CTE C/VENC DIA 20 MES SGTE <b>FECHA VCTO. :</b> 20-06-2015
---	--

Código	Cantidad	Nombre Item	Precio	Descuento	Valor
2085367	1	RUEDA DE DISCO	285.452,24		285.452

Handwritten signatures and stamps from the Municipality of Providencia, including 'JEFE SECCION ADOLESCENCIAS' and 'OFICINA BOGEGA Y PARQUE'. Includes date '15/15' and '25-5-15'.

TIPO DOCUMENTO	FOLIO	FECHA EMISION	MOTIVO REFERENCIA	SUBTOTAL	
Nota de Pedido	290243	19-05-2015	No Pedido		0
				<b>TOTAL EXENTO</b>	0
				<b>TOTAL NETO</b>	285.452
				<b>IVA (19%)</b>	54.236
				<b>TOTAL</b>	339.688

SON: Trescientos Treinta y Nueve Mil Seiscientos Ochenta y Ocho Pesos



Timbre Electrónico SII  
 Res 80 del 2014 - Verifique documento www.sii.cl

Handwritten signature 'M. NEGADO' and 'C. de la Cruz' over a stamp 'Logística de Repuestos'.